



# Wśród Nas



TYGODNIK PARAFII

pw. PRZEMIENIENIA PAŃSKIEGO W POLANIE  
ROK XXI 2013 NR 24 (729)

16 czerwca 2013 r.  
XI NIEDZIELA ZWYKŁA  
rok C

Czytania z niedzieli  
- 2 Sm 121. 7-10.13,  
- Ps 32, 1-2.5.7 i 11,  
- Ga 2, 16.19-21,  
- 1 J 4, 10b,  
- Łk 7, 36-8,3.

*„Jaka modlitwa taka doskonałość,  
jaka modlitwa taki dzień cały.”*

*św. Albert Chmielowski*

## BYĆ KIMŚ! cz. 2

(...) Gdzie zatem tkwi prawdziwa wielkość?

Prawdziwa wielkość tkwi w otwarciu się na drugiego człowieka, czyli w bezinteresownej miłości. Miłości, która nie patrzy na zaszczyty, stanowiska bogactwo; miłości, która przyjmuje drugiego człowieka takim, jaki jest: z jego wadami, ułomnościami i chorobami. „O ile wielki jesteś, o tyle się uniążaj” - przeczytałem kiedyś w księdze Syracha. Uniążaj się, to znaczy: zauważ drugiego człowieka i pełen bezinteresownej miłości pochyl się nad nim.

Ale do takiej postawy zdolny jest tylko człowiek pokorny, ponieważ pyszny człowiek jest tak zagoniony w tej drodze do sukcesu, że nawet nie potrafi zauważyć ubogich, ułomnych, chromych i niewidomych. Przecież oni nie są w stanie jemu pomóc, bo nie mają znajomości, kontaktów, pieniędzy, które mogłyby go wywindować na szczyty bycia KIMŚ. Taki człowiek na swoje uczty zaprasza tych, którzy mogą mu się odplacić za zaproszenie na ucztę. Przecież znajomości zawsze mogą się przydać!

I w ten sposób dochodzimy do stwierdzenia, które

wydaje się być bardzo dziwne. Im bardziej pragniesz szczytów, tym bardziej doświadczasz nizin. A im bardziej wpatrujesz się w ziemię i widząc ludzką nędzę chcesz jej zaradzić, tym bardziej doświadczasz rzeczywistości nieba, które jest zapłatą za bezinteresowną miłość. Jednym słowem pierwsi stają się ostatnimi, a ostatni pierwszymi w królestwie Jezusa Chrystusa.

*Rafał Szymkowiak OFM Cap  
fragment z "Boży gladiatorzy - czyli nasza wiara codzienna"*



**„Bóg pierwszy nas umiłował i posłał swojego Syna  
jako ofiar przebłagalną za nasze grzechy.” (1 J 4, 10b)**

## Wycieczka klasy I gimnazjum na Węgry

W dniach 18-22 maja klasa I naszego polańskiego gimnazjum miała swoją wycieczkę klasową na Węgry. Termin wybrany przez wychowawcę księdza Damiana Kempę wiązał się z uroczystościami ku czci świętej Elżbiety Węgierskiej urodzonej w Sarospatak, które było celem wycieczki. Pojechała cała klasa I z wychowawcą oraz księdzem proboszczem jako kierowcą i Karoliną Smoleńską jako opiekunką i pilotem. Wyjazd w sobotę rano po Mszy świętej na której zebrali się wszyscy uczestnicy. Po błogosławieństwie mogliśmy już ruszyć w drogę. Pierwszy cel po drodze skansen na Słowacji w miejscowości Humenne. Potargowaliśmy się trochę o wstęp (dobrze że proboszcz poratował nas „ojro”). Skansen jest mały i jest częścią Muzeum regionu Vihorlat. Reprezentuje obiekty charakteryzujące budownictwo wschodniokarpackie. Zobaczyć tu można budynki mieszkalne i jeden obiekt sakralny – drewniany kościółek świętego Archanioła Michała z Novej Sedlicy, z roku 1764. Głównymi materiałami wykorzystywanymi przy ich budowie było drewno, glina i słoma. Po zwiedzeniu skansenu pojechaliśmy dalej do Trebisova w którym mieści się ciekawe muzeum historyczne i geograficzne oraz zabytkowy park wraz z neogotyckim mauzoleum Andrásyich z 1896 roku. Muzeum było zamknięte a mauzoleum zobaczył tylko ksiądz Damian. Było tak piękne że w drodze powrotnej musieliśmy stanąć tam jeszcze raz żeby zobaczyli wszyscy. Po przystanku w Trebisovie została już tylko granica. Przekroczyliśmy ją w miejscowości Slovenské Nove Mesto a po stronie węgierskiej Sátoraljaújhely. Po powstaniu Czechosłowacji miasto zostało przedzielone granicą państwową biegnącą wzdłuż Roňavy – dzielnica przemysłowa wraz z węzłem kolejowym znalazły się po stronie czechosłowackiej jako Slovenské Nové Mesto (25% ludności i 20% powierzchni przedwojennego miasta; obie części były ponownie połączone w latach 1938-1945). Podczas II wojny światowej Sátoraljaújhely zostało poważnie zniszczone. Po wojnie miasto odbudowano. Obecnie jest ośrodkiem turystyki i sportów zimowych.

Pierwszym przystankiem było Tesco tuż za granicą gdzie mogliśmy korzystnie wymienić złotówki na forinty. Potem pojechaliśmy prosto do Sarospatak na obiadokolację do hotelu Bodrog w którym byliśmy umówieni z panią Reginą Szarvasi Polką od lat mieszkającą w Sarospatak. Pani Regina pokazała nam miasto - zamek Rakoczego i kościół św. Elżbiety a potem pojechała z nami na kemping gdzie byliśmy zakwaterowani. Na zamku dowiedzieliśmy się o jego historii. Obecny zamek został zbudowany w XVI wieku

przez arystokratyczną rodzinę Perényi. Jako pierwsza została wzniesiona w tym miejscu charakterystyczna, czworoboczna wieża, która była początkiem budowy renesansowej warowni. Złoty wiek zamku przypadł na XVII wiek, kiedy kolejną jego właścicielką, Zuzanna Lorántffy, wyszła za mąż za György Rákoczy'ego II. Wnosząc w posagu zamek, powiększyła tym samym majątek rodziny Rakoczycch. Kiedy majątek przejął Ferenc II Rakoczy, bohater narodowy, który stanął na czele największego powstania antyhabsburskiego na Węgrzech, zamek stał się siedzibą ruchu oporu. W murach zamku znajdowało się tajne pomieszczenie zwane Sub Rosa, gdzie obradowali przywódcy spiskowi. Charakterystyczną cechą tego pomieszczenia jest sklepienie zdobione różami, co oznaczało dochowanie tajemnicy. Po obaleniu powstania, rodzina Rakoczycch została zmuszona do opuszczenia swojej posiadłości. Część zamku została wysadzona w powietrze przez armię austriacką. Uległy wtedy zniszczeniu mury obronne i zewnętrzna część wieży. W późniejszych latach, aż do 1945 roku, zamek był własnością kilku rodzin książęcych, które przebudowywali go dostosowując do aktualnych wymogów panującej epoki. W bardzo ciekawy sposób zostały połączone różne style architektoniczne od czasów renesansu. Dzięki temu, dzisiejszy zamek zachował charakter eklektyczny z lekką nutą romantyzmu.

Po zwiedzeniu zamku udaliśmy się na nocleg na kempingu. Zostaliśmy zakwaterowani w budynku w kilku pokojach.

Następny dzień zaczęliśmy jak wypada w niedzielę Mszą Świętą. Nasi księża odprawili ją w kaplicy sióstr elżbietanek - Polek które bardzo miło nas przyjęły.

Co prawda później w sarospatackiej świątyni można było uczestniczyć we Mszy odprawianej przez biskupa, ale po pierwsze nie znamy węgierskiego a po drugie czekał nas bogaty program na ten dzień.

Po mszy i śniadanku w hotelu udaliśmy się do ruin zamku Füzer. Zamek wznosi się na bardzo stromym i urwistym wzgórzu, górując nad całą okolicą. Zbudowano go w 1310r. w celu ochrony kraju przed mogącym się powtórzyć atakiem Tatarów i dołączono do północnej linii umocnień, jednak pierwsza twierdza powstała na tym wzgórzu jeszcze w okresie panowania władców z dynastii Arpádów. W 1430r. król podarował go rodzinie Perényi, która przekształciła go w swą rodową siedzibę.

## Obchody Dnia Dziecka

Międzynarodowy Dzień Dziecka ma swoje początki w Światowej Konferencji na Rzecz Dobra Dzieci, która odbyła się w Genewie (Szwajcaria) w 1925 r. W Polsce święto dzieci obchodzone jest 1 czerwca począwszy od 1952 r. Inicjatorem tego święta była organizacja The International Union for Protection of Childhood, która za cel obrała sobie zapewnienie bezpieczeństwa dzieciom z całego świata. Obecnie Dzień Dziecka obchodzony jest w ponad 100 państwach świata.

Z okazji Dnia Dziecka w szkołach często obchodzony jest dzień sportu i nie inaczej było w Polanie, gdy 3 czerwca odbyły się rozgrywki w różnych kategoriach wiekowych. Jednak deszczowa aura zmusiła nas do zorganizowania tych zawodów pod dachem szkoły, co wiązało się z nieco okrojonym programem zmagania sportowych. Uczniowie rywalizowali między sobą w konkurencjach Rzut do celu, którą w kat. klas 0-I SP wygrała Małgosia Michno z zerówki, natomiast spośród klas III-V SP zwyciężył Kacper Podstawski z kl. IV, Gra w warcaby, w której wśród uczniów z podstawówki bezkonkurencyjna okazała się Ola Borzęcka z kl. VI, a z gimnazjalistów najlepszym został Dawid Koncewicz

z kl. III. Gra w piłkarzyki to trzecia konkurencja, która cieszyła się nie mniejszym zainteresowaniem niż poprzednie. Wśród uczniów z kl. 0-III SP pierwsze miejsce zajęła para Mateusz Caban i Patryk Pałka, z kl. IV-VI SP Ola Borzęcka i Nina Smoleńska, a z klas gimnazjalnych najlepszymi zostali Patryk i Sebastian Koncewicz. Ponadto, każdy mógł obejrzeć filmy lub pograć w gry planszowe, także cały program, w swojej różnorodności, stanowił okazję do pokazania własnych talentów i umiejętności. Ciekawe nagrody oraz satysfakcja z mile spędzonego czasu, okazały się znakomitym tłem do zaciętej rywalizacji. Podziękowania za organizację całych zawodów należą się p. Dominice Podstawskiej, nauczycielom za nadzorowanie poszczególnych konkurencji oraz Radzie Rodziców za ufundowanie nagród dla uczestników zawodów.



*Radosław Pasławski*

## "Cristiada"

W dniach 25 i 26 czerwca o godz. 19.00, kino "Orzeł" w Ustrzykach Dolnych wyświetlać będzie film "Cristiada". Liczne świadectwa osób, które obejrzały już film, świadczą o jego ewangelizacyjnej misji i znaczeniu. Film opowiada o bohaterskiej walce meksykańskich katolików w obronie swojej wiary wobec antykatolickiej i antyklerykalnej polityki państwa. Jednym z bohaterów filmu jest zadziorny nastolatek – przyszły błogosławiony Jose Sánchez del Río, którego relikwie przybędą do kościoła parafialnego w Czarnej 28 czerwca w ramach Peregrynacji relikwii bł. Jose.

Inicjatorem sprowadzenia filmu do kina w Ustrzykach jest Akcja Katolicka. Bilet kosztuje 13 zł. Część dochodu z dystrybucji "Cristiady" przeznaczona będzie na kolejne produkcje filmowe meksykańskiego producenta: filmu o św. Maksymilianie Kolbie i św. Andrzeju Boboli. Film natrafia na duże problemy w dystrybucji, stąd gorąca zachęta, by skorzystać z nadarzającej się okazji, że można to piękne i wartościowe dzieło filmowe obejrzeć już w Ustrzykach. Ponadto jest możliwość, by 25 czerwca kino zorganizowało dodatkowe pokazy dla młodzieży o 8.30 i/lub 11.00, po uprzedniej rezerwacji. Bilet dla młodzieży - 11zł

## Zapraszamy młodzież do udziału w projekcie "Klub Młodych Liderów".

Poszukujemy 28 aktywnych uczestników, którzy po tygodniowych warsztatach w Nowym Sączu (w terminie od 28 VII do 3 VIII 2013 r.), staną na czele 14 Klubów Młodych Liderów. Zadaniem Klubów będzie realizacja własnych działań, na które przeznaczono dofinansowanie w wysokości 3 000 zł. Działania mogą być dowolne, muszą jednak odpowiadać na potrzeby

ludzi i miejsc, w których mieszkacie! Projekt kończy wizyta studyjna - uczestnicy odwiedzą wszystkie grupy KML, zakończona targami w Jarosławiu. Targi KML będą okazją do podzielenia się doświadczeniami, zainspirowania pomysłami i zachęcenia innych do pracy na rzecz społeczeństwa obywatelskiego.

Żeby zgłosić się do udziału w projekcie wystarczy wejść na stronę [www.liderzy.org](http://www.liderzy.org) i wypełnić elektroniczną ankietę rekrutacyjną, znajdującą się w zakładce Zgłoś się!

## OGŁOSZENIA DUSZPASTERSKIE XI NIEDZIELA ZWYKŁA

1. Dobiegliśmy połowy czerwca, miesiąca poświęconego Najświętszemu Sercu Pana Jezusa. Zapytajmy siebie: na ilu nabożeństwach czerwcowych byłem (byłam), ile razy pobożnie odmówiłem Litanię do Serca Pana Jezusa czy Koronkę do Miłosierdzia Bożego albo Akt poświęcenia rodzaju ludzkiego, może jakąś inną modlitwę wynagrodzenia i przebłagania, ile chwil poświęciłem na cichą adorację i rozmowę z Bogiem ukrytym w Najświętszym Sakramencie? On codziennie na nas czeka podczas każdej Mszy Świętej i czerwcowego nabożeństwa.
2. W najbliższy czwartek, 20 czerwca, obchodzimy Międzynarodowy Dzień Uchodźcy. Przypomnijmy: uchodźca, to osoba, która z powodu obaw przed prześladowaniem ze względu na rasę, religię, narodowość, poglądy polityczne pozostaje poza swoim krajem i nie może liczyć na ochronę swoich praw w kraju ojczystym. Takich osób na całym świecie są setki tysięcy. Ten dzień ma upamiętnić ich odwagę i siłę, ich tęsknotę za rodzinną ziemią i za bliskimi. Również w naszych modlitwach starajmy się przynieść im ulgę w ich cierpieniach.
3. Wielkimi krokami zbliża się koniec roku katechetycznego i szkolnego. Przypominamy dzieciom, młodzieży i rodzicom, że każde dzieło, aby przyniosło dobre owoce, by było dobrze zakończone, powinno być ofiarowane Panu Bogu. Warto w modlitwach nie tylko prosić, ale i dziękować za otrzymane dobro, za przeżyty z Bogiem czas. Niech nie zabraknie tego dziękczynienia w nadchodzących dniach. Będziemy też prosić o dobre przeżycie czasu wakacji. Niech to będzie błogosławiony czas naszego wypoczynku, regeneracji sił, ale także duchowego wzrostu. Nawet w wakacje można wybrać się na rekolekcje czy pielgrzymkę, a odwiedzając ciekawe miejsca, zwłaszcza w świątyniach nie tylko podziwiać piękno, ale oddać cześć Panu całego stworzenia.
4. Za sprzątanie kościoła składam serdeczne „Bóg zapłać” Paniom: Hermanowicz Agacie i Froń Barbarze. Na przyszły tydzień zapraszam Panie: Danutę Maj i Buć Kazimierę.

### ZAPOWIEDZI

1. W sakramentalny związek małżeński pragną wstąpić Damian, Kamil Korzyk syn Łukasza i Barbary Bieleckiej zamieszkały w Polanie z Celiną, Katarzyną Kiczorowską córką Stanisława i Beaty Wolwowicz zamieszkałą w Brzozowie. Zapowiedz pierwsza.
2. W sakramentalny związek małżeński pragną wstąpić Steciuk Dawid syn Andrzeja i Elżbiety Skiba zamieszkały w Czarnej z Dobrowolską Barbarą córką Andrzeja i Agnieszki Sidorska zamieszkałą w Polanie. Zapowiedz pierwsza.

### W TYM TYGODNIU PATRONUJĄ NAM:

- 17 VI – Święty Albert Chmielowski (1845-1916), zakonnik, rozmodlony pokutnik, który odznaczał się heroiczną miłością bliźniego, dzieląc los z najuboższymi i pragnąc przywrócić im godność; to on uczy, że trzeba być „dobrym jak chleb” (wspomnienie obowiązkowe);
- 21 VI – Święty Alojzy Gonzaga (1568-1591), zakonnik, który obok Świętego Stanisława Kostki jest patronem katolickiej młodzieży (wspomnienie obowiązkowe).

W najbliższym tygodniu imieniny obchodzą:

*Aneta Różańska, Aneta Karciarz, Aneta Borzęcka, Elżbieta Oliwko,  
Elżbieta Maruszczak, Alicja Łusyganicz, Alicja Podraza, Paulina Korzyk, Paulina Domańska.*  
Solenizantów zapraszamy na Mszę św. w piątek o godz. 18:00.